

18/03/2007

主日事奉轮值表 Sunday Service Duty Rota

	主席 Chairman	主席翻譯 Chairman Interpreter	讲員翻譯 Speaker Interpreter	颂会 Worship	司琴 Musician	收奉獻Usher (Offerings)	招待 Usher (Welcome)	投影員Proje ctionist	茶点主持 Tea Fellowship Chair	茶点预备 Tea Fellowship Preparation	圣餐司事 Usher (Holy Communion)
今天Today											
联堂崇拜 Combined Service	何汉彬弟兄 Bro. Benjamin Ho	黄国富弟兄 Bro. Sam Wong	-	何汉彬弟兄 Bro. Benjamin Ho	罗智行弟兄 Bro. Ben Law	房恩盈姊妹/罗天行弟 兄 Sis. Rebekah Fong / Bro. Derek Law	李黄洁玉姊 妹 Sis. Kit Yuk Li	蔡美华弟兄 Bro. Bobby Chai	罗房生弟兄/李 家強弟兄 Bro. Gordon Law / Bro. Victor Lee	房新民弟兄/蒋桂 珍姊妹 Bro. Kenneth Fong / Sis. Alice Fong	李家強弟兄/罗 房生弟兄 Bro. Victor Lee / Bro. Gordon Law
下周Next Week											
中文堂 Chinese Section	黄国富弟兄 Bro. Sam Wong	張日興弟兄 Bro. Kevin Zhang	-	黄国富弟兄 Bro. Sam Wong	韦信良弟兄 Bro. Bob Wei	李戊生弟兄Bro. Mo Sang Li / Sis. Sandy Saunders	Sis. Sandy Saunders	蔡美华弟兄 Bro. Bobby Chai	孫定福弟兄/ 韦信良弟兄 Bro. Johnny Sun / Bro. Bob Wei	温康妮姊妹 Sis. Connie Woon	-
英文堂 English Section	张国威弟兄 Bro. Kevin Cheung	Bro. Andrew Moss	-	李家強弟兄 Bro. Victor Lee	何汉彬弟兄 Bro. Benjamin Ho	Bro. Chris Sun		-			

今天讲员及主题 Today's speaker & title -

下周讲员及主题 Next week's speaker & title - 英文堂 English Section: Bro. Andrew Moss * 主日学导师 Sunday School Teacher: Sis. Elizabeth Ellwood

会务报告 Announcements:

- 陈扬邦牧师将筹办一个由本年4月30日-5月7日的圣地旅行。有兴趣参加的请联络房新民弟兄。 Pastor Johnny Chan is organising a Holy land tour for 30th April-7th May 2007. If interested, please contact Kenneth.
- 有兴趣参加本年度的复活节令会(4月9-12号)的朋友请索取报名表。 Easter conference (9-12th April 2007) application forms are now available. Please take one.
- 欲知教会2006财务报告的详情, 请向孙定福弟兄查询。 Further information about the Church financial report 2006 is available from Bro. Johnny Sun.
- 几位弟兄姊妹的会员申请已获批准, 本教会在此欢迎几为新的会员: 林雯欣姊妹, 蔡美华弟兄, 夏文策弟兄, 江翰华弟兄和James Pilkington弟兄。 We welcome the following new members as their applications for church membership have been approved: Sis. Ling Wen Sin, Bro. Chai Mei Hwa (Bobby), Bro. Simon Grewal, Bro. Kong Hon Wah (Samuel) and Bro. James Pilkington.

感恩与祷告 Thanksgiving and Prayers: (若有需要代祷的事项, 请联络罗李元带姊妹, 带到祷告小组中一同代祷。 Anyone who has prayer needs please contact the Prayer Meeting Group - Sis. Yuen Tai Law.)

- 请肢体继续为张展熙的健康和成长祷告, 并为张国威弟兄和张结桃姊妹代祷, 愿神给他们力量, 力气和智慧照顾展熙。 Continue to pray for Adrian's health & growth. Also pray for Bro. Kevin Cheung & Sis. Grace Cheung that God will grant them strength & energy to care of Adrian.
- 肢体请继续为锤玉满姊妹代祷, 盼望她能早日康复。 Pray for Mrs. Lee's continuing rehabilitation & a speedy full recovery.
- 张慧翠姊妹已返回马来西亚。 请为张慧翠姊妹和韦信良弟兄在这段分开的时间代祷。 请弟兄姊妹亦为张慧翠姊妹为再次入英国境内与韦信良弟兄团聚而申请签证的事宜祷告, 盼望一切能顺利并迅速的进行。 Sis. Esther Teoh has returned to Malaysia. Pray for Bro. Bob Wei & Sis. Esther Teoh during this time of separation. Pray also that the visa application will be processed quickly & smoothly for Sis. Esther Teoh to return to join Bro. Bob Wei in UK.
- 请肢体为Ah Yun和她的家人代祷。 他们已从百福迁移到諾定咸和林肯。 祈求他们能尽快适应新的环境并能找到华人教会。 Pray for Ah Yun & her family who have moved from Bradford to Nottingham & Lincoln. Pray that they will settle quickly in their new environment & they will find a Chinese church soon.
- 请为教会执事会祷告, 愿执事会能服侍神和追求实现神在此教会的计划。 Pray for the Church Council as it serves God & seeks to fulfill His plan in this church.
- 请肢体为此教会祷告, 求神为我们预备新的牧师。 Pray for God's provision of a new pastor to serve in our church.
- 请为于3月8-20日在马来西亚授课的胡艳芬姊妹并期间留在百福的孙定福弟兄和Christopher弟兄祷告。 Pray for Sis. Fun Hu as she lectures in Malaysia 8-20th March. Pray for Bro. Johnny Sun & Bro. Christopher Sun at home.

每周灵修 Weekly Devotionals:

星期一 Mon	加Gal 6:1-10
星期二 Tue	路Lk 19:28-38
星期三 Wed	腓Php 1:27-30
星期四 Thu	士Jud 13:15-23
星期五 Fri	诗Ps 119:41-48
星期六 Sat	路Lk 1:26-38
星期日 Sun	约Jn 19:16-22

每周读经 Weekly Bible Reading: 代上17-23章 1Ch Chapters 17-23

本周金句 Verse of the Week: “保守自己常在神的愛中、仰望我們主耶穌基督的憐憫、直到永生。” (猶 1:21) “Keep yourselves in God's love as you wait for the mercy of our Lord Jesus Christ to bring you to eternal life.” (Jud 1:21)